

تقرير مراقب الحسابات حول
القوائم المالية المختومة في 31 ديسمبر 2025

المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس

مارس 2025

السادة أعضاء

المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2025

التقرير العام
السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2025

1- تقرير حول القوائم المالية

تنفيذا لمهمة مراقبة الحسابات التي أسندت إلينا من طرف هيئتك المديرة قمنا بمراجعة القوائم المالية " للمركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس " للسنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2025.

1- مسؤولية المكتب التنفيذي في إعداد و عرض القوائم المالية

إن القوائم المالية لسنة 2025 التي تبرز مجموعا صافيا للموازنة بمبلغ 1357327,396 د و ربح بمبلغ 121291,283 د، وقع ضبطها من طرف هيئتك المديرة المسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه القوائم المالية وفقا للقانون المتعلق بنظام المحاسبة للمؤسسات بتونس و القوانين و التشريعات المعمول بها. تشمل هذه المسؤولية التصميم والتطبيق والحفاظ على الرقابة الداخلية المتعلقة بالإعداد والعرض العادل لقوائم مالية خالية من أي خطأ جوهري سواء كان ذلك بسبب الغش أو الخطأ وكذلك اختيار التقديرات المحاسبية المعقولة بموجب الظروف المتوفرة.

2- مسؤولية مراقب الحسابات

إن مسؤولية مراقب الحسابات هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية بناء على عملية التدقيق. لقد أنجزنا أعمالنا وفقا لمعايير التدقيق المتداولة في تونس. تستدعي هذه المعايير بأن نقوم بتخطيط وتنفيذ عملية التدقيق للتوصل إلى درجة مقبولة من القناعة فيما إذا كانت القوائم المالية خالية من أي خطأ جوهري.

تتضمن عملية التدقيق القيام بالإجراءات الضرورية لغاية الحصول على أدلة إثبات حول المبالغ والإيضاحات الواردة في القوائم المالية. يقع إختيار هذه الإجراءات بالإعتماد على تقدير مدقق الحسابات بما في ذلك تقييم مخاطر احتواء القوائم المالية على أخطاء جوهرية، سواء كانت نتيجة للغش أو الخطأ.

وعند تقييم تلك المخاطر فإن مدقق الحسابات يأخذ في الإعتبار الرقابة الداخلية السارية المفعول بالمؤسسة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية وذلك بهدف تحديد إجراءات خاصة بالتدقيق تكون ملائمة للظروف المتوفرة وليس بغرض إبداء الرأي حول مدى فاعليته.

تتضمن عملية التدقيق كذلك تقييما لمدى ملائمة الطرق المحاسبية المعتمدة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية التي قامت بها الإدارة وكذلك تقييما لطريقة عرض القوائم المالية بشكل عام.

وإننا نعتقد أن أدلة الإثبات التي تحصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس معقول لإبداء رأينا.

3-إبداء الرأي حول القوائم المالية

في رأينا، إن القوائم المالية " للمركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس" والمصاحبة لهذا التقرير صحيحة وصادقة وتعتبر بصفة وافية عن كافة الجوانب الجوهرية ، على وضعيته المالية و عن نتائج أعماله وعن تدفقاته النقدية للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2025 طبقا للمبادئ المحاسبية المعتمدة بالبلاد التونسية.

II- المراجعة الخصوصية

قمنا بفحص نظام الرقابة الداخلية، و تم تقديم ملاحظاتنا و توصياتنا المتعلقة بالإجراءات الإدارية و المالية و المحاسبية. و تجدر الإشارة إلى أن فحصنا لنظام الرقابة الداخلية الخاص بمعالجة المعلومات المحاسبية و بإعداد و عرض القوائم المالية لم يبرز نقائص جوهرية من شأنها أن تؤثر على رأينا حول القوائم المالية.

طبقا لأحكام الفصل 40 لمرسوم عدد 88 لسنة 2011 المؤرخ في 24 سبتمبر 2011 ، لم نلاحظ نقائص من خلال فحصنا للمعطيات بالسجلات التي وقع ضبطها من طرف هيئة المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات- تونس. السجلات هي كالاتي:

سجل الأعضاء تدون فيه أسماء أعضاء الجمعية وعناوينهم وجنسياتهم وأعمارهم ومهنتهم.

سجل مداوالات هياكل تسيير الجمعية.

سجل النشاطات والمشاريع، ويدون فيه نوع النشاط أو المشروع.

زياد البهلول

تونس في 06 مارس 2026



التقرير الخاص لمراقبة الحسابات

السنة المحاسبية المختومة في 31 ديسمبر 2025

السادة أعضاء الهيئة المديرية،

لنا الشرف بأعلامكم بأن هيئتكم المديرية لم تشعرنا بوجود اتفاقيات أبرمت بين " المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس " وأحد أعضاء الهيئة المديرية. كما أنه خلال القيام بأعمالنا لم نتعرض لوجود أي اتفاقية أبرمت " للمركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات - تونس " وأحد أعضاء الهيئة المديرية.

زياد البهلول

تونس في 06 مارس 2026



المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات- تونس

الموازنة في 31 ديسمبر 2025

(بالدينار التونسي)

سنة محاسبية مختومة في 31 ديسمبر		إيضاحات	الأصول
2024	2025		
الأصول غير الجارية			
الأصول الثابتة			
15 938,929	24 715,322		الأصول الثابتة الغير المادية
< 4 417,947>	< 11 032,770>		تطرح :الإستهلاكات
11 520,982	13 682,552		مجموع الأصول الثابتة الغير المادية
1 189 400,829	1 212 685,175		الأصول الثابتة المادية
< 407 119,172>	< 515 919,566>		تطرح :الإستهلاكات و المدخرات
782 281,657	696 765,609	1.3	مجموع الأصول الثابتة المادية
-	-		الأصول المالية
-	-		تطرح المدخرات
-	-		مجموع الأصول الثابتة المادية
793 802,639	710 448,161		مجموع الأصول الغير الجارية
600,000	600,000		أصول جارية أخرى
600,000	600,000	2.3	مجموع الأصول جارية أخرى
3 180,470	3 180,470		توظيفات وأصول مالية أخرى
-	-		تطرح المدخرات
445 140,515	643 098,765	3.3	السيولة وما يعادل السيولة
448 920,985	646 879,235		مجموع الأصول الجارية
1 242 723,624	1 357 327,396		مجموع الأصول

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من القوائم المالية

المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات- تونس

الموازنة في 31 ديسمبر 2025

(بالدينار التونسي)

سنة محاسبية مختومة في 31 ديسمبر		إيضاحات	الأموال الذاتية والخصوم
2024	2025		
الأموال الذاتية			
-	-		الصندوق الجمعياتي
-	-		مجموع الأموال الذاتية قبل احتساب نتيجة السنة المحاسبية
1 121 561,806	1 191 957,621		النتائج المؤجلة
70 395,815	121 291,283		نتيجة السنة المحاسبية
1 191 957,621	1 313 248,904		مجموع الأموال الذاتية قبل التخصيص
الخصوم			
5 767,070	5 767,070		الخصوم الغير الجارية
5 767,070	5 767,070		المدخرات
44 998,933	38 311,422		الخصوم الجارية
16 240,451	12 998,417	4.3	المزودون والحسابات المرتبطة بهم
28 758,482	25 313,005	5.3	الخصوم الجارية الأخرى
-	-		المساعدات البنكية وغيرها من الخصوم المالية
50 766,003	44 078,492		مجموع الخصوم
1 242 723,624	1 357 327,396		مجموع الأموال الذاتية والخصوم

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من القوائم المالية

المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات- تونس

قائمة النتائج لسنة 2025

(بالدينار التونسي)

سنة محاسبية مختومة في 31 ديسمبر		إيضاحات	قائمة النتائج
2024	2025		
<u>1 184 298,383</u>	<u>1 217 229,156</u>		<u>إيرادات الإستغلال</u>
1 184 298,383	1 217 229,156		منح
<u>< 1 119 758,976 ></u>	<u>< 1 095 980,637 ></u>		<u>أعباء الإستغلال</u>
-	-		تغيير في المخزون
< 153 372,171 >	< 125 262,570 >	1.4	مشتريات مستهلكة
< 308 760,120 >	< 340 421,840 >	2.4	أعباء الاعوان
< 90 915,483 >	< 115 415,217 >		مخصصات الإستهلاكات والمدخرات
< 566 711,202 >	< 514 881,010 >	3.4	أعباء الإستغلال الأخرى
<u>64 539,407</u>	<u>121 248,519</u>		<u>نتيجة الإستغلال</u>
-	-		أعباء مالية صافية
-	-		إيرادات التوظيفات
7 127,736	47,152		ارباح عادية أخرى
< 1 271,328 >	< 4,388 >		خسائر عادية أخرى
<u>70 395,815</u>	<u>121 291,283</u>		<u>النتيجة الصافية للسنة الحسابية (فانض)</u>
			إنعكاسات التعديلات المحاسبية
<u>70 395,815</u>	<u>121 291,283</u>		<u>النتيجة الصافية للسنة الحسابية</u>

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءا لا يتجزأ من القوائم المالية

المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات- تونس
جدول التدفقات النقدية لسنة 2025 (ضبط مرخص به)

(بالدينار التونسي)

سنة محاسبية مختومة في 31 ديسمبر		جدول التدفقات النقدية
2024	2025	
		<u>التدفقات النقدية المتصلة بالإستغلال</u>
70 395,815	121 291,283	النتيجة الصافية
		تسوية بالنسبة لـ :
		* استرجاع على مدخرات
90 915,483	115 415,217	* الإستهلاكات والمدخرات
		* ارباح متأتية من التفويت
		تغيرات :
-	-	- الحرقاء
-	-	- المخزونات
< 600,000>	-	- أصول أخرى
< 162 684,800>	< 6 687,511>	- مزودون و خصوم أخرى
< 1 973,502>	230 018,989	<u>التدفقات النقدية المخصصة لأنشطة الإستغلال</u>
		<u>التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة الإستثمار</u>
< 139 121,874>	< 32 060,739>	الدفعات المتأتية من إقتناء أصول ثابتة مادية و غير مادية
		المقابيض المتأتية من التفويت في أصول ثابتة مادية و غير مادية
		المقابيض المتأتية من استخلاص القروض
		الدفعات المتأتية من إسناد القروض
< 139 121,874>	< 32 060,739>	<u>التدفقات النقدية المخصصة لأنشطة الإستثمار</u>
		<u>التدفقات النقدية المتصلة بأنشطة التمويل</u>
		المقابيض المتأتية من المنح
		توزيع المنح
		أموال احتياطية
-	-	<u>التدفقات النقدية المتأتية من أنشطة التمويل</u>
141 095,376	197 958,250	<u>تغيير الخزينة</u>
586 235,891	445 140,515	الخزينة في بداية السنة المحاسبية
445 140,515	643 098,765	الخزينة عند ختم السنة المحاسبية